

# **NOTICE D'EMPLOI**

**INSTRUCTIONS D'INSTALLATION  
AVANT D'UTILISER L'APPAREIL POUR LA  
PREMIÈRE FOIS  
MESURES DE PRÉCAUTION ET CONSEILS  
D'ORDRE GÉNÉRAL  
CONSEILS RELATIFS À L'ÉCONOMIE  
D'ÉNERGIE  
ACCESSOIRES DU FOUR  
NETTOYAGE ET MAINTENANCE  
DIAGNOSTIC RAPIDE  
SERVICE APRÈS-VENTE**

Pour tirer le meilleur profit de votre four, nous vous conseillons de lire attentivement la Notice d'emploi et de la conserver précieusement pour toute consultation future.

# INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

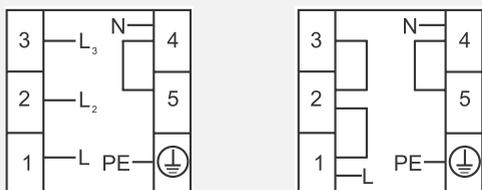
## Branchements électriques

Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que :

1. la tension nominale desservant votre habitation correspond à celle spécifiée sur la plaque signalétique de l'appareil ;
2. le système électrique est adapté à la puissance maximum absorbée par l'appareil, telle que spécifiée sur la plaque signalétique ;
3. le circuit d'alimentation électrique domestique est correctement raccordé à la terre.
  - **Branchez l'appareil sur le secteur au moyen d'un sectionneur adapté avec une ouverture entre les contacts permettant une déconnexion complète en cas de surtension de catégorie III, conformément aux réglementations d'installation.**

**Remarques :** Une fois l'installation terminée, les composants électriques doivent uniquement être accessibles à l'aide d'outils spéciaux.

Le câble d'alimentation doit être du type H05VV-F, et les raccordements électriques doivent être conformes aux informations électriques ci-après.



3 x 2,5 mm<sup>2</sup> 220 V ~ 50 Hz    5 x 1,5 mm<sup>2</sup> 380 V~, 3N 50 Hz  
3 x 2,5 mm<sup>2</sup> 230 V ~ 50 Hz    5 x 1,5 mm<sup>2</sup> 400 V~, 3N 50 Hz  
3 x 2,5 mm<sup>2</sup> 240 V ~ 50 Hz    5 x 1,5 mm<sup>2</sup> 415 V~, 3N 50 Hz

## Instructions pour l'installateur

### Avertissement

- Avant toute réparation ou intervention, débranchez l'appareil.
- L'installation doit être réalisée par un technicien qualifié, conformément aux normes de sécurité en vigueur.
- L'appareil doit être mis à la terre.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de blessures corporelles ou de dommages matériels résultant du non-respect des réglementations susmentionnées. La plaque signalétique de l'appareil est située dans le coin inférieur droit du cadre de cavité du four et est visible lorsque la porte est ouverte. Les conditions de réglage sont indiquées sur l'étiquette apposée sur l'emballage.

La porte du four ne doit pas être utilisée pour les manipulations, ni pour sortir l'appareil de son emballage.

## BRANCHEMENTS ÉLECTRIQUES ET SÉCURITÉ

**Pour les branchements électriques, assurez-vous de suivre les instructions ci-dessous :**

- Le conducteur de terre doit être raccordé à une borne de terre (⊕). En l'absence de prise électrique mise à la terre approuvée à l'endroit où l'appareil doit être installé, contactez immédiatement notre Service Après-vente agréé.
- La prise électrique mise à la terre doit être située à proximité de l'appareil. N'utilisez pas de rallonges.
- Le câble d'alimentation ne doit pas entrer en contact avec les pièces chaudes de l'appareil.
- En cas d'endommagement du câble d'alimentation, contactez un Service Après-vente qualifié. Le câble doit être remplacé par le Service Après-vente agréé.
- Un raccordement électrique incorrect risque de provoquer l'endommagement de votre appareil. Ce type de dommage n'est pas couvert par la garantie.
- L'appareil est destiné à fonctionner avec une alimentation de 230 volts. Si la tension d'alimentation est différente, contactez immédiatement notre Service Après-vente agréé.

Le câble d'alimentation ne doit pas entrer en contact avec les pièces chaudes de l'appareil, au risque d'être endommagé.

Une telle situation risquerait d'être à l'origine d'un court-circuit.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages ou de pertes résultant du non-respect des normes de sécurité suivantes.

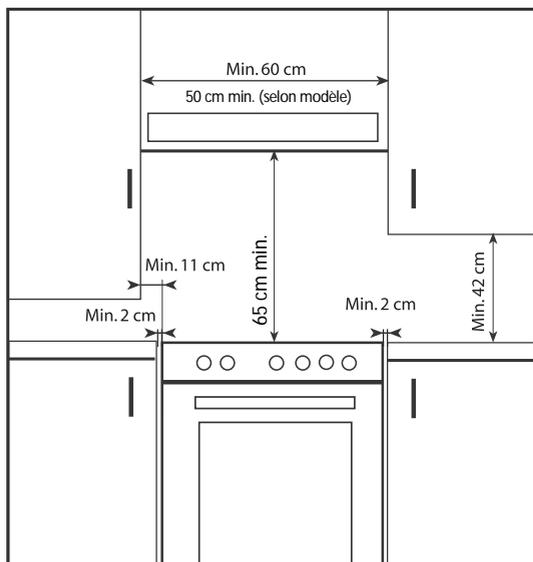


Fig. 1

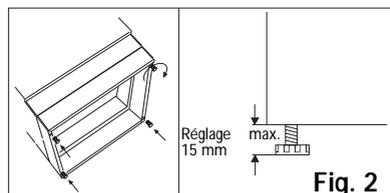


Fig. 2

## Installation

**Attention :** Les parois des éléments contigus doivent résister à la chaleur (90°C minimum).

Si l'appareil doit être installé à proximité de meubles de cuisine, respectez la distance minimum indiquée sur la figure ci-après.

Un certain nombre de points doivent être observés lors du positionnement de la cuisinière. Assurez-vous de tenir compte des recommandations suivantes afin d'éviter les problèmes et les situations potentiellement dangereuses.

La cuisinière peut être positionnée à proximité d'autres meubles, à condition que leur hauteur n'excède pas celle de la table de cuisson. Lorsque vous sélectionnez une position pour la cuisinière, évitez de la placer à côté d'un réfrigérateur et vérifiez l'absence de matériaux inflammables ou combustibles à proximité, tels que des rideaux, etc., susceptibles de s'enflammer rapidement.

Un espace minimum de 20 mm doit être maintenu entre la plaque arrière en métal de la cuisinière et le mur, de façon à garantir une circulation d'air optimale.

Si les plans de travail sont plus élevés que la table de cuisson, ils doivent être situés à une distance d'au moins 110 mm de chaque côté de la cuisinière.

Pour ce faire, inclinez l'appareil et vissez les 4 pieds dans les filetages spéciaux situés dans les coins (voir la fig. 2).

## Branchement de l'appareil à l'alimentation électrique

Ouvrez la plaque à bornes (voir Fig. 3), dévissez la vis du collier pour câble.

- Dénudez le câble d'alimentation électrique sur 70 mm environ.
- Dénudez tous les conducteurs sur 10 mm environ.
- Insérez le câble dans le collier correspondant et connectez les conducteurs à la plaque à bornes, comme indiqué sur le schéma imprimé sur l'étiquette apposée à proximité de la boîte principale.
- Fixez le câble d'alimentation à l'aide du collier.
- Refermez et réinstallez le couvercle en plastique de la boîte principale.

**REMARQUE :** le conducteur de terre jaune/vert doit être raccordé à la vis associée au symbole .



Fig. 3

# AVANT D'UTILISER L'APPAREIL POUR LA PREMIÈRE FOIS

- Retirez tous les accessoires du four et faites-le chauffer à 200 °C pendant environ deux heures, afin d'éliminer les odeurs dégagées par les graisses de protection et les matériaux isolants. Maintenez la fenêtre ouverte pendant toute la durée de cette opération.
- Avant d'utiliser le four pour la première fois, retirez :
  - les autocollants situés sur la face avant de l'appareil et sur la porte du four, à l'exception de la plaque signalétique ;
  - la protection en carton et le film plastique recouvrant le bandeau de commande et d'autres parties de l'appareil ;
  - les autocollants apposés sur les accessoires (par exemple, sous la lèchefrite).



## 1. Emballage

L'emballage est composé de matériaux entièrement recyclables et porte le symbole de recyclage . Ceci signifie qu'il doit être confié au centre de tri des déchets le plus proche.

## 2. Produit

L'appareil est marqué conformément à la Directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

En veillant à mettre cet appareil au rebut comme il convient, l'utilisateur contribue à réduire les conséquences potentiellement néfastes pour l'environnement et la santé.

Le symbole  apposé sur l'appareil ou sur la documentation qui l'accompagne indique que la cuisinière ne doit pas être traitée comme un déchet ménager, mais qu'elle doit être déposée au centre de collecte le plus proche chargé du recyclage des appareils électriques et électroniques.

Pour la mise au rebut, respectez les normes relatives à l'élimination des déchets en vigueur dans le pays d'installation.

Pour de plus amples informations sur le traitement, la collecte et le recyclage de ce produit, contactez les autorités locales compétentes, le service de collecte des ordures ménagères ou le magasin où vous avez acheté l'appareil.

# MESURES DE PRÉCAUTION ET CONSEILS D'ORDRE GÉNÉRAL

- L'appareil a été conçu uniquement pour la cuisson d'aliments à échelle domestique. Aucune autre utilisation n'est permise. Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'éventuels dommages résultant d'une utilisation impropre ou d'un réglage incorrect des commandes.
  - Les réparations et opérations de maintenance doivent uniquement être effectuées par un technicien qualifié.
  - Évitez d'exposer le four aux agents atmosphériques.
  - Évitez de déposer des objets lourds sur la porte du four sous peine d'endommager le compartiment du four et les charnières. Évitez de prendre appui sur la porte du four.
  - Ne suspendez aucun objet lourd à la poignée de la porte du four.
  - **Évitez de recouvrir le fond du four de papier aluminium ou d'autres objets.**
  - La porte du four doit fermer correctement. Les joints de la porte doivent être maintenus en parfait état.
  - Ne versez jamais d'eau dans le four lorsque celui-ci est chaud. Vous risqueriez d'endommager l'émail.
  - Veillez à ce qu'aucun jus de fruit ne s'écoule de la plaque à pâtisserie, car ce type de tache est indélébile. Il est conseillé de nettoyer l'appareil avant de le réutiliser.
  - Évitez de déplacer les cocottes et les casseroles en les trainant sur le fond du four : vous risqueriez de rayer le revêtement.
  - Les parties accessibles de l'appareil peuvent devenir chaudes durant l'utilisation. Maintenez les enfants à distance.
  - N'utilisez jamais de matériaux ou substances abrasifs pour nettoyer le VERRE, sous peine de l'endommager.
  - Le meuble où est installé le four peut devenir très chaud durant l'utilisation. Ne touchez pas les résistances du four.
  - La vapeur résiduelle en fin de cuisson risque d'endommager le four et le meuble dans lequel il est encastré. Nous vous recommandons de :
    - sélectionner la température la plus basse ;
    - couvrir les aliments ;
    - retirer le plat du four ;
    - sécher les parties humides une fois le four refroidi.
  - **Attention : Le bandeau de commande et la poignée du four sont chauds lorsque le four est utilisé pendant une durée prolongée à des températures élevées.**
  - Évitez de toucher le four avec des parties mouillées du corps ou de l'utiliser les pieds nus.
  - Ne tirez pas sur l'appareil ni sur le câble d'alimentation pour le débrancher.
  - **Maintenez les enfants à distance :**
    - des commandes et de l'appareil en général, en particulier lorsqu'il est en service ou immédiatement après : risque de blessures ;
    - des emballages (sacs en plastique, éléments en polystyrène, objets métalliques, etc.) ;
    - d'un appareil destiné à une mise au rebut.
  - L'appareil ne doit en aucun cas être utilisé par des enfants ou des personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental, ou non familiarisées avec son utilisation, excepté sous la supervision de ou après avoir été formées à son utilisation par une personne responsable de leur sécurité.
  - Veillez à ce que les câbles électriques d'autres appareils électroménagers à proximité immédiate ne puissent ni entrer en contact avec les parties chaudes, ni se coincer dans la porte du four.
  - Ne placez jamais de produits inflammables à l'intérieur ou à proximité du four. Ces produits risqueraient en effet de s'enflammer si le four était mis en service par inadvertance.
  - Munissez-vous de gants pour retirer les plats et les accessoires chauds du four.
  - Si vous utilisez des boissons alcoolisées (rhum, cognac, vin, par exemple) pour cuisiner des plats, etc., rappelez-vous que l'alcool s'évapore à température élevée. Les vapeurs dégagées par l'alcool peuvent déclencher un incendie en entrant en contact avec la résistance électrique.
  - Évitez d'utiliser des récipients fermés pour réchauffer ou cuire des aliments au four. La pression qui s'y accumule peut les faire exploser et endommager le four.
  - N'utilisez en aucun cas des récipients en matière synthétique pour cuire des aliments (sauf si les emballages sont spécialement conçus pour ce type de cuisson ; voir instructions du fabricant). Ils risqueraient de fondre à température élevée.
  - Soyez toujours vigilant lorsque vous faites cuire des aliments à la graisse ou à l'huile. En effet, l'huile et la graisse peuvent surchauffer et déclencher un incendie !
  - Ne sortez jamais les grilles chargées. Faites extrêmement attention.
- ## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
- Cette table de cuisson est adaptée à un contact avec des produits alimentaires et est conforme à la réglementation CEE (CE) n°. 1935/2004.
  - Cet appareil est uniquement destiné à la cuisson de produits alimentaires. Une utilisation à d'autres fins, comme par exemple pour chauffer une pièce, est considérée comme impropre et potentiellement dangereuse.
  - Cet appareil a été conçu, fabriqué et mis sur le marché conformément aux :
    - normes de sécurité de la Directive basse tension 2006/95/CE (qui remplace la Directive 73/23/CEE modifiée) ;
    - normes de protection de la Directive 89/336/CEE concernant la compatibilité électromagnétique ;
    - normes de la Directive 93/68/CEE.

# CONSEILS RELATIFS À L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

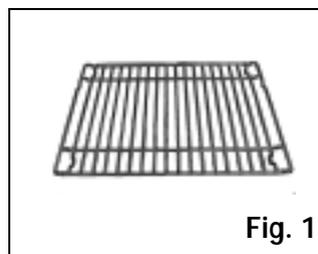
- La table de cuisson est équipée de zones de cuisson et de plaques chauffantes de différents diamètres (selon modèle). Utilisez des cocottes et des casseroles avec un fond de diamètre égal ou légèrement supérieur à celui de la plaque chauffante/zone de cuisson.
  - Utilisez uniquement des cocottes et des casseroles à fond plat.
  - Les cocottes et les casseroles ne doivent pas dépasser au niveau du bandeau de commande.
  - Dans la mesure du possible, laissez le couvercle sur les casseroles pendant la cuisson.
  - Faites cuire vos légumes, pommes de terre, etc., dans une petite quantité d'eau afin de réduire le temps de cuisson.
- Un autocuiseur vous permettra de réduire la consommation d'énergie et le temps de cuisson.

## ACCESSOIRES DU FOUR

Les accessoires varient en fonction du modèle. Les accessoires fournis avec le four sont répertoriés sur la Fiche produit séparée (sous Accessoires).

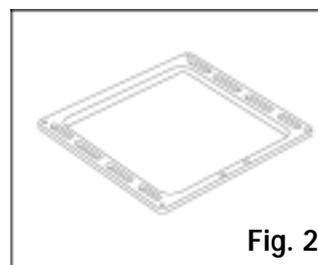
### Grille (1)

La grille peut être utilisée pour griller de la viande ou comme support pour les plaques à pâtisserie, les moules à gâteaux ou tout autre plat de cuisson. Elle peut être placée sur un coulisseau quelconque du four.



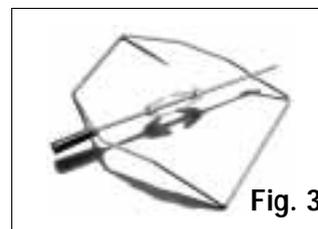
### Plaque à pâtisserie (2)

À utiliser pour la cuisson de biscuits, de gâteaux, de pizzas. Lorsqu'elle est placée sous la grille, cette plaque permet de recueillir les sucs et les résidus d'aliments ; versez un peu d'eau dans le fond de la lèchefrite afin d'éviter les éclaboussures de graisse et la fumée.



### Tournebroche (3)

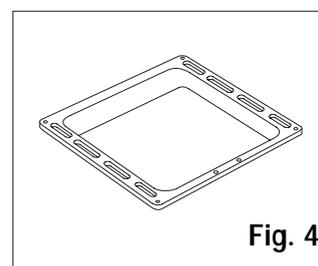
Utilisez le tournebroche conformément aux indications figurant dans le chapitre approprié de la Fiche produit séparée.



### Lèchefrite (4)

Cet accessoire permet de recueillir les sucs et les résidus d'aliments lorsqu'elle est placée sous la grille. Versez un peu d'eau dans le fond de la lèchefrite afin d'éviter les éclaboussures de graisse et la fumée.

La lèchefrite peut être utilisée comme plat de cuisson pour la viande, la volaille et le poisson, avec ou sans légumes.



# NETTOYAGE ET MAINTENANCE

## **Avant de procéder au nettoyage de l'appareil, débranchez-le de l'alimentation électrique.**

- Nettoyez l'appareil avec un chiffon imbibé d'eau chaude savonneuse ou de détergent liquide dilué.
- N'utilisez en aucun cas des produits abrasifs ou corrosifs, des produits chlorés ou des tampons métalliques.
- N'utilisez en aucun cas des appareils d'entretien à la vapeur.
- N'utilisez en aucun cas des produits inflammables.
- Essuyez immédiatement toute substance acide ou alcaline, telle que vinaigre, sel, jus de citron, etc., déposée sur la cuisinière.

## **Surface en acier inoxydable**

- Nettoyez l'appareil avec un produit spécial pour acier inoxydable.

## **Nettoyage des plaques chauffantes électriques (selon modèle)**

- Nettoyez les plaques chauffantes électriques quand elles sont tièdes.
- Essuyez-les avec un chiffon imbibé d'eau et de sel, puis passez un chiffon imbibé d'huile pour les faire briller.

## **Nettoyage de la table de cuisson vitrocéramique**

Il est recommandé de nettoyer la table de cuisson après chaque utilisation. Attendez toujours le refroidissement complet de la table de cuisson avant de procéder à son nettoyage.

L'accumulation de saletés sera ainsi évitée et le nettoyage facilité.

**Attention :** Ne nettoyez jamais l'appareil à l'aide d'un équipement de nettoyage vapeur.

- Utilisez un chiffon absorbant propre et du liquide vaisselle ou un nettoyant spécial vitrocéramique.
- Éliminez les salissures tenaces à l'aide du grattoir fourni et de produits de nettoyage spéciaux.
- Nettoyez les aliments renversés sur la vitrocéramique avant qu'ils n'y cuisent.
- Les débordements et les éclaboussures d'aliments à teneur élevée en sucre (caramel, jus de fruit, confiture, etc.) doivent être immédiatement éliminés à l'aide d'un grattoir.
- N'utilisez en aucun cas des produits abrasifs, de l'eau de javel, des sprays nettoyants pour four ni des tampons à récurer.
- La table de cuisson doit être régulièrement traitée avec une cire de protection de marque exclusive pour surfaces en vitrocéramique.

## **Nettoyage du four**

- Une fois la cuisson terminée, attendez que le four refroidisse et nettoyez-le afin d'éviter l'accumulation de résidus de cuisson.
- Pour les salissures particulièrement tenaces, utilisez un produit spécialement adapté au nettoyage des fours et respectez les instructions figurant sur l'emballage.
- Nettoyez l'extérieur du four à l'aide d'une éponge imbibée d'eau tiède.
- **N'utilisez en aucun cas des produits abrasifs ou des tampons métalliques.**
- Utilisez un détergent liquide pour nettoyer la vitre de la porte du four.
- Plongez les accessoires dans un récipient d'eau mélangée à un produit nettoyant immédiatement après leur utilisation. Les résidus alimentaires peuvent être facilement éliminés à l'aide d'une brosse ou d'une éponge.

### Retrait des grilles latérales (selon modèle)

Saisissez les grilles latérales par le bas et tirez-les vers le centre du four. Soulevez-les pour les extraire complètement.

Tirez sur la grille latérale comme indiqué sur l'illustration (fig. 1).

Après l'avoir libérée de ses attaches, soulevez-la.

Inversez les opérations de la procédure ci-dessus pour remettre la grille latérale en place.

**Attention :** Une fois le nettoyage terminé, veillez à reposer les grilles sur leur côté d'origine. Les encoches présentes sur les grilles doivent être situées à l'avant, pas à l'arrière.

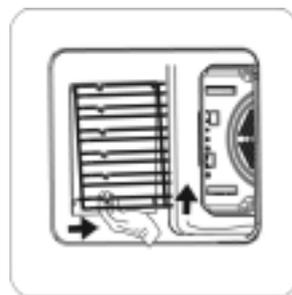


Fig. 1

### Démontage de la porte

**Attention :** Pour réaliser les opérations suivantes, il est conseillé de porter des gants de protection. Suivez attentivement les présentes instructions pour éviter des blessures éventuelles et l'endommagement de la porte du four et des charnières.

Veillez à ne pas endommager les charnières de la porte du four : risque de blessure aux mains !

### Ouvrez la porte du four

Ouvrez complètement l'étrier de fixation.

Utilisez un outil métallique, tel que le manche d'une cuillère, pour faciliter l'ouverture des étriers de fixation.

Fermez la porte en veillant à la laisser légèrement entrouverte (fig. 3), puis tirez-la vers l'extérieur pour la démonter.

**REMARQUE :** Inversez les étapes de la procédure de démontage pour remettre la porte en place. Assurez-vous que les étriers de fixation sont abaissés avant de fermer la porte du four.

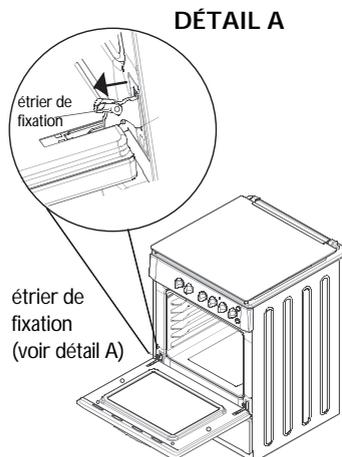


Fig. 2

### Remplacement de l'ampoule d'éclairage du four :

1. Débranchez le four.
2. Dès que le four a refroidi, dévissez le cache de l'ampoule en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre **A** (fig. 4).
3. Remplacez l'ampoule (voir remarque).
4. Reposez le cache de l'ampoule.
5. Rebranchez le four.

**Remarque :** Utilisez exclusivement des ampoules de 25 W/ 230 V, de type E-14, T300 °C, disponibles auprès du Service Après-vente.

**Attention :** Utilisez le four uniquement après avoir réinstallé le cache de l'ampoule.

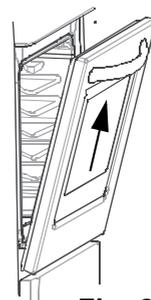


Fig. 3

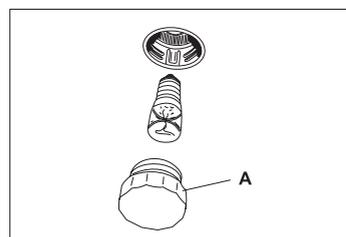


Fig. 4

# DIAGNOSTIC RAPIDE

## 1. L'appareil ne fonctionne pas :

- Vérifiez l'alimentation électrique et assurez-vous que l'appareil est branché au secteur.
- Mettez l'appareil hors tension, puis remettez-le sous tension pour vérifier si le problème persiste.

## Attention :

- Vérifiez que le sélecteur du four n'est ni sur "0", ni sur le symbole « ampoule» .
- Si le four ne s'allume pas, vérifiez que le programmeur de cuisson (selon modèle) n'est pas sur le mode manuel (voir les instructions figurant sur la Fiche produit).

# SERVICE APRÈS-VENTE

## Avant de contacter le Service Après-vente

1. Vérifiez si vous êtes en mesure de résoudre le problème par vous-même (voir paragraphe "Diagnostic rapide").
2. Mettez l'appareil hors tension, puis remettez-le sous tension pour vérifier si le problème persiste.

## Si l'appareil ne fonctionne toujours pas après ces différents contrôles, contactez le Service Après-vente.

Fournissez les informations suivantes :

- Type de panne ;
- Type exact et modèle de four ;
- Numéro du Service Après-vente (numéro suivant le mot « Service » sur la plaque signalétique) situé dans le coin inférieur droit du cadre de cavité du four et visible lorsque la porte est ouverte. Le numéro du Service Après-vente figure également sur le livret de garantie ;
- Adresse complète ;
- Numéro de téléphone.

Pour toute réparation, contactez un **Service Après-vente agréé**, dont les coordonnées figurent sur la garantie.

Si l'intervention est effectuée par des techniciens n'appartenant pas à un Service Après-vente agréé par le fabricant, demandez une quittance décrivant le travail effectué et vérifiez que les pièces de rechange utilisées sont des pièces **d'origine**.

Le non-respect des instructions énoncées ci-dessus peut compromettre la sécurité et la qualité du produit.

